

КОДЕКС ДЕЛОВОЙ ЭТИКИ ПОСТАВЩИКА ECOLAB

Назначение

Ниже описаны требования Ecolab к соблюдению поставщиками требований в отношении добросовестности, этических и правовых стандартов, нормативного соответствия, конфиденциальности, подарков, вознаграждений и деловых обедов, трудового законодательства, здоровья и безопасности труда, окружающей среды, противодействия взяточничеству и коррупции, добросовестной конкуренции и поставляемых материалов («Кодекс поставщика»). Хотя Ecolab признает, что правовая и культурная среда разных стран, в которых поставщики осуществляют свою деятельность, имеет множество отличий, данный «Кодекс поставщика» устанавливает границы, которые Ecolab считает важными в производстве, дистрибуции, выполнении операций в цепях поставок, в том числе для снижения негативного влияния на окружающую среду, для обеспечения безопасных для жизни и здоровья рабочих мест, для поддержания справедливого и обоснованного трудоустройства и для качества материалов, поставляемых в Ecolab.

Сфера применения

«Кодекс поставщика» применяется при отборе поставщиков и поддержании сотрудничества со всеми поставщиками, которые предоставляют Ecolab товары или услуги во всем мире, в том числе с поставщиками сырья, полуфабрикатов или готовых изделий, упаковочных материалов, а также с подрядчиками, контрактными производителями и поставщиками услуг («поставщики»). Поставщики должны соответствовать требованиям данного «Кодекса поставщика» в процессе работы с компанией Ecolab и ее сотрудниками.

Политика

Добросовестность, этические и правовые стандарты

Ecolab стремится следовать самым высоким правовым и этическим нормам, независимо от того, когда и где мы осуществляем свою деятельность. Наш «Кодекс деловой этики» («Кодекс») включает основные инструкции, которые помогают нам принимать качественные решения от имени компании, а также вести нашу деятельность в соответствии с этическими нормами, политикой и законами стран, в которых мы работаем. При выявлении нарушения данного «Кодекса поставщика» любым образом и в любой момент времени сообщите о своих подозрениях на горячую линию по вопросам «Кодекса деловой этики Ecolab» — телефонные номера для каждой страны указаны на последней странице этой политики и на последней странице [«Кодекса деловой этики Ecolab»](#). Сообщения рассматриваются быстро, тщательно, с уважением и в условиях максимально возможной конфиденциальности.

Соблюдение нормативных требований

Поставщики Ecolab должны соблюдать все применимые законы, кодексы и нормы стран, штатов и областей, в которых осуществляют деятельность. Кроме того, они должны соответствовать всем стандартам, описанным в данном «Кодексе поставщика», а также определенным стандартам «Кодекса деловой этики Ecolab». Поставщики должны

обеспечивать системы контроля за соблюдением требований и иметь удовлетворительную историю в отношении соблюдения законов, норм и данного «Кодекса поставщика» при ведении бизнеса.

Конфиденциальность

Информация, к которой сотрудники Ecolab имеют доступ, может являться закрытой или конфиденциальной. Ecolab очень дорожит своей конфиденциальной и закрытой информацией. Сотрудники Ecolab обязаны уважать и защищать конфиденциальную информацию наших поставщиков путем неразглашения их закрытой или конфиденциальной деловой информации. Если предполагается обмен конфиденциальной информацией, обязанностью как Ecolab, так и поставщика является обеспечение необходимых соглашений о конфиденциальности и неразглашении, а также ограничение разглашения закрытой информации, т. е. разглашение ее только тем лицам, которые имеют на это право, обоснованное целями бизнеса.

Ecolab предлагает поставщикам ознакомиться с [«Заявлением о политике конфиденциальности Ecolab»](#). Используя наш веб-сайт или отправляя личные данные в Ecolab иным способом, поставщики признают, что понимают и соглашаются с «Заявлением» и с тем, что Ecolab может собирать, обрабатывать, передавать, использовать и раскрывать личные данные поставщиков так, как это описано в «Заявлении».

Подарки, вознаграждения и деловые обеды

Ecolab не допускает оказание ненадлежащего влияния и даже видимость ненадлежащего влияния на решения, принимаемые в процессе нашего сотрудничества с поставщиками. Поэтому сотрудники цепи поставок Ecolab не могут давать или получать от поставщиков какие-либо подарки или вознаграждения. Единственное, что сотрудники цепи поставок Ecolab могут предоставлять поставщикам или получать от поставщиков, это обычные деловые обеды — при условии, что расходы на них умеренные, присутствие сотрудников обосновано, такие обеды не проводятся часто и не запрещены законом или известными правилами ведения бизнеса поставщика. Поставщики должны соблюдать эти стандарты в процессе ведения дел с сотрудниками цепи поставок Ecolab. Эти требования перечислены в [«Политике Ecolab в отношении подарков и развлечений»](#) в деятельности Глобальной цепи поставок; требования «Политики» являются более строгими, чем требования данного «Кодекса».

Трудовое законодательство

Поставщики должны соблюдать все местное трудовое законодательство и нормы, включая те, которые касаются оплаты труда, рабочих часов, условий труда и детского труда. Поставщики должны применять рациональные практики трудоустройства и справедливо обращаться с работниками. В частности:

- ▲ [Практики трудоустройства](#). Поставщики должны нанимать работников в соответствии с применимым законодательством. Заработная плата, компенсации и количество рабочих часов должны определяться справедливо и обоснованно, с учетом условий местного рынка труда.
- ▲ [Детский труд](#). Поставщики должны соблюдать применимое местное законодательство в отношении минимального возраста работников. Если такой закон не существует или если существующий местный закон позволяет нанимать

работников, не достигших возраста 18 лет, поставщику не разрешается нанимать работников, не достигших 18-летнего возраста.

- ▲ **Принудительный труд.** Ecolab требует от поставщиков не использовать труд, являющийся результатом ментального или физического принуждения, физического наказания, рабства или иных деспотических условий труда. Поставщики и их сотрудники не могут быть вовлечены в какие-либо виды торговли людьми.
- ▲ **Дискриминация.** Поставщики должны уважать право каждого человека на участие во всех аспектах трудоустройства независимо от его/ее личных характеристик или убеждений (например, расы, цвета кожи, религии, возраста, инвалидности, семейного положения, опыта военной службы, пола, половой самоидентификации, сексуальной ориентации, этнической или национальной принадлежности). В результате применяемой поставщиками политики решения по трудоустройству должны приниматься на основе способности работника выполнять рабочие обязанности, а не на основе личных характеристик и убеждений работника.
- ▲ **Свобода участия в объединениях.** Поощряются открытая коммуникация и непосредственное взаимодействие с работниками для решения вопросов компенсаций и условий труда. Поставщики должны уважать установленные местным законодательством права работников на свободу собраний, право участвовать или не участвовать в профсоюзах, право выбирать представителей и присоединяться к советам рабочих. Работники имеют право открыто обращаться к руководству по вопросам условий труда, не подвергаясь угрозам или наказаниям, запугиванию или притеснениям.

Охрана труда и техника безопасности

Поставщики должны соблюдать все применимые законы и нормы охраны труда и техники безопасности, обеспечивая безопасную и здоровую рабочую среду. Элементы охраны труда и техники безопасности включают:

- ▲ **Определение рисков и безопасность процессов.** Поставщики должны определять производственные и внешние риски и предоставлять соответствующие программы активного противодействия рискам или снижения этих рисков (например, катастрофических выбросов химикатов, газов, пыли и т. д.).
- ▲ **Защита работников.** Поставщики должны защищать работников от воздействия химикатов, биологических и физических опасных факторов, тяжелого физического труда как на рабочем месте, так и в предоставляемых компанией жилых помещениях.
- ▲ **Готовность к аварийным ситуациям и реагирование.** Поставщики должны разработать и провести оценку планов действий в чрезвычайных ситуациях на всем производственном объекте и в любых предоставляемых компанией жилых помещениях, а также минимизировать последствия любых чрезвычайных ситуаций, внедрив соответствующие планы действий и процедуры реагирования.
- ▲ **Информирование об опасности.** Поставщики должны предоставлять сотрудникам информацию о технике безопасности при обращении с опасными веществами (включая сырье), изолированными промежуточными веществами, продуктами,

растворителями, чистящими средствами и отходами, обучая и защищая работников от потенциальных опасностей.

Окружающая среда

Поставщики должны вести деятельность на основе принципов экологической ответственности и эффективности, минимизируя негативное влияние на окружающую среду. Поставщикам следует сохранять природные ресурсы, по возможности избегать использования опасных материалов и применять практики повторного использования и переработки. Экологические элементы бизнеса включают:

- ▶ Экологические разрешения. Поставщики должны соблюдать все применимые законы и нормы охраны окружающей среды. Все требуемые экологические разрешения, лицензии, регистрации и ограничения должны быть получены, действительны, исполняемы, в том числе и отчетность.
- ▶ Отходы и выбросы. Поставщики должны обеспечить процедуры безопасного обращения, транспортировки, хранения, переработки, повторного использования и управления отходами. Любое производство и утилизация отходов, выбросы в атмосферу или в воду, потенциально вредные для человеческого здоровья или окружающей среды, будут надлежащим образом минимизированы, будут правильно управляться и контролироваться или подвергаться обработке перед выпуском в окружающую среду.
- ▶ Утечка и выбросы. Поставщики должны обеспечить процедуры предотвращения и снижения случайных утечек и выбросов в окружающую среду.
- ▶ Устойчивость и эффективность использования ресурсов. Поставщики должны обеспечить процедуры оптимизации устойчивого использования всех соответствующих ресурсов, таких как энергия, вода и материалы.

Противодействие взяточничеству и коррупции

Любые виды коррупции, вымогательства и злоупотребления вверенными финансами запрещены. Поставщики должны соблюдать все применимые законы, нормы и отраслевые стандарты по противодействию коррупции. Поставщики не могут давать или брать взятки или участвовать в иных противозаконных действиях, влияющих на бизнес или взаимодействие с госструктурами, а также оказывать какое-либо иное мотивирующее влияние (включая вознаграждения для упрощения формальностей, подарки, представительские расходы, гранты или пожертвования) в связи с их сотрудничеством с Ecolab.

Честная конкуренция.

Ecolab практикует открытую и честную процедуру, позволяющую поставщикам, независимо от их национальности, размера компании и опыта, равные шансы в предоставлении нам продуктов или услуг. Мы выбираем деловых партнеров на основе экономических причин, таких как качество, цена, объем, основные характеристики и сроки внедрения. Кроме того, мы всесторонне оцениваем такие аспекты, как безопасность, сознательность в вопросах экологии, стабильность компании и способность к внедрению инноваций и развитию.

Ecolab верит в свободную конкуренцию и честное ведение бизнеса. Мы не допускаем действий, преследующих получение необоснованных преимуществ или искажающих факты о

нашем бизнесе или продукции. Кроме того, мы не допускаем лживых или дезориентирующих заявлений о наших конкурентах или их продукции. Подобным же образом поставщики должны следовать законам о честной рыночной конкуренции, например антимонопольному законодательству. Поставщики должны применять честные методы ведения бизнеса, в том числе достоверную и правдивую рекламу.

Поставляемые материалы

Минералы в зоне конфликта

Поставщики должны соблюдать [«Политику Ecolab в отношении минералов в зоне конфликта»](#).

Поставки бумаги

Ecolab поддерживает усилия мировых организаций по ответственному отношению к бумажной и древесной продукции с целью минимизации влияния на окружающую среду на протяжении всего жизненного цикла этой продукции. Мы ожидаем от наших поставщиков такого же ответственного отношения к экологичному производству бумажной продукции, которую мы приобретаем. Поставщики Ecolab должны поставлять бумажные и древесные изделия, сырье для производства которых (например, древесина) не является: незаконно добытым; добытым с нарушением общепринятых, местных и гражданских прав; добытым в лесах высокой природоохранной ценности (например, реликтовый лес, лес под угрозой исчезновения); добытым в лесах, переводимых в категорию зоны зеленых насаждений или предназначенных для нелесохозяйственного использования; добытых из насаждений генетически модифицированных деревьев.

Ссылки

Кодекс деловой этики Ecolab — [http://www.ecolab.com/-/media/Ecolab/Ecolab-](http://www.ecolab.com/-/media/Ecolab/Ecolab-Home/Documents/DocumentLibrary/PositionStatements/Ecolab-Code-of-Conduct.pdf?la=en)

[Home/Documents/DocumentLibrary/PositionStatements/Ecolab-Code-of-Conduct.pdf?la=en](http://www.ecolab.com/-/media/Ecolab/Ecolab-Home/Documents/DocumentLibrary/PositionStatements/Ecolab-Code-of-Conduct.pdf?la=en)

Политика Ecolab в отношении минералов в зоне конфликта — [http://www.ecolab.com/-/media/Ecolab/Ecolab-](http://www.ecolab.com/-/media/Ecolab/Ecolab-Home/Documents/DocumentLibrary/Procurement/PolicyStatementonConflictMineralsv11November2013(2).pdf?la=en)

[Home/Documents/DocumentLibrary/Procurement/PolicyStatementonConflictMineralsv11November2013\(2\).pdf?la=en](http://www.ecolab.com/-/media/Ecolab/Ecolab-Home/Documents/DocumentLibrary/Procurement/PolicyStatementonConflictMineralsv11November2013(2).pdf?la=en)

Заявление о политике конфиденциальности Ecolab <http://www.ecolab.com/privacy-policy>

Политика Ecolab в отношении подарков и развлечений в деятельности глобальной цепи поставок

http://www.ecolab.com/~/_media/Ecolab/Ecolab%20Home/Documents/DocumentLibrary/Manuals/GEPolicyEcolabSupplyChain.ashx

Версия №	Дата	Описание	Пересмотрено
1	2/24/2015	Кодекс деловой этики поставщика	Глобальные поставки

Выполните следующие шаги, чтобы связаться с горячей линией по вопросам «Кодекса деловой этики»:

США, Канада и Пуэрто-Рико: Просто наберите 800-299-9442.

Доминиканская Республика: Просто наберите: 880-299-9442.

Другие страны

1. Найдите свою страну в следующем списке.
2. Наберите бесплатный номер из списка.
3. Далее наберите 800-299-9442.

Аргентина — Telecom 0-800-555-4288	Хорватия 0800-220-111	Венгрия 06-800-011-11	Перу — Americatel 0-800-70-088	Таиланд 800-101-111
Аргентина Telefonica 0-800-222-1288	Чешская Республика — новый 00-800-222-55288	Индия 000-117	Филиппины 105-11105-12	Турция 0811-288-0001
Аргентина ALA 0-800-288-5288	Чешская Республика — старый 00-420-001-01	Индонезийский 001-801-10	Польша 0-0-800-111-1111	Украина 8^100-11
Австралия — Telstra 1-800-881-011	Дания 800-100-10	Ирландия 1-800-550-000	Португалия 800-800-128	Великобритания — British Telecom 0-800-89-0011
Австралия Optus 1-800-551-155	Эквадор — Andinatel 1-999-119	Ирландия UIFN** 00-800-222-55288	Румыния 080803-4288	Великобритания C&W 0-500-89-0011
Австрия 0-800-200-288	Эквадор — Pacifictel — 1 1-800-225-528	Израиль — Bezeq 1-80-949-4949	Россия 8^10-800-110-10118^10-800-120-1011	Великобритания NTL 0-800-013-0011
Бельгия 0-800-100-10	Эквадор — Pacifictel — 2 1-800-999-119	Израиль — Golden Lines 1-80-922-2222	Россия — Москва 755 5042	Уругвай 000-410
Бразилия 0-800-890-02880-800-888-8288	Эль-Сальвадор 800-1288800-101-111	Италия 800-172-444	Саудовская Аравия 1-800-10	Венесуэла 0-800-225-5288
Болгария 00-800-0010	Фиджи 004-890-1001	Япония 00-539-111	Сербия*** 770-776-5624	Вьетнам 1-201-0288
Чили - AT&T Node 800-225-288	Финляндия 0-800-11-0015	Латвия 800-2288	Сингапур — SingTel 800-011-1111	**Только для Ирландии. Международные бесплатные телефонные номера (Universal International Freephone Numbering, UIFN): для звонка необходимо набрать код страны, а затем бесплатный номер горячей линии по вопросам «Кодекса деловой этики».
Чили ENTEL 800-360-311	Франция Telecom 0-800-99-0011	Малайзия 1-800-80-0011	Сингапур StarHub 800-001-0001	
Чили Telefonica 0-800-222-1288	Франция Telecom Development 0805-701-288	Мексика — новый 01-800 288-2872	Словакия 0-800-000-101	
Чили AT&T 171 00 311	Германия 0-800-225-5288	Мексика Por Cobrar 01-800-112-2020	Словения*** 678-250-7571	
Чили — Остров Пасхи 800-800-311	Греция 00-800-1311	Мексика 800-101-111	ЮАР 0-800-99-0123	
Китай, КНР — Пекин 108-888	Гватемала 999-9190800-101-111	Марокко 002-11-0011	Южная Корея — ONSA 00-369-11	
Китай, КНР — Макау 0-800-111	Гватемала, все операторы 138-120	Нидерланды 0800-022-9111	Южная Корея — Dacom 00-309-11	
Китай, КНР — юг, Шанхай — China Telecom 10-811	Гондурас 800-0123800-101-111	Новая Зеландия 000-911	Испания 900-99-0011	
Колумбия 01-800-911-0010800-101-111	Гонконг — Telephone 800-96-1111	Никарагуа 1-800-0174800-101-111	Швеция 020-799-111	
Коста-Рика 0-800-011-4114	Гонконг — World Telephone 800-93-2266	Норвегия 800-190-11	Швейцария 0-800-890011	
		Панама 800-0109800-101-111	Тайвань 00-801-102-880	
		Перу — Telefonica 0-800-50-2880-800-50-000	Таиланд — новый 1-800-0001-33	